

5. Sitzung vom 19. Januar 1883.

Handels- & Landwirtschafts-Departement, Vorlesung v. 11. Jan. 1883.

Revision des
französisch-italienischen
Grundbesitz-Vertrages.

265

Auf den Vorlesung des Bundesrats vom 2. Juni vor. Jahres
(Prot. N. 2777), betreffend Revision des französisch-italienischen
Grundbesitz-Vertrages, unterworfene das italienische Ministerium mit
Nota vom 31. August an die französische Gesandtschaft in Rom in
folgenden Sinne:

1. Infolge des Beschlusses der italienischen Kammer vom 10. Juni
langwierigen des Grundbesitz-Vertrages, welcher am 30. Juli 1883 zu
Gast, nicht mehr existieren;
2. Die Kammer habe der Kgl. italienischen Regierung die Über-
nahme bei Inkraftsetzung des neuen Zolltarifs zu gestatten
diesem aufzugeben, die den Verträgen derjenigen Staaten gegen-
über die Übertragung finden sollen, welche die italienische Regierung
nicht auf dem Wege der Gleichstellung mit der unipol-
günstigen Nation beabsichtigt;
3. Italien wolle der Franzosen gegenüber die Gleichstellung mit der
unipolgünstigen Nation davon abhängig machen, dass die Franzosen
auf einzelnen Festländern ihren mit Frankreich für den Export in
Frankreich vereinbarten Tarifs, sowie auf einzelnen Festländern ihren
Grenzzolltarifs Italien für die Einfuhr von Waren, dem unter-
zeichneten das Ministerium - sollte Italien keine gegenseitige Gegenleistung
für die Gleichstellung mit der unipolgünstigen Nation;
4. endlich verlange das italienische Ministerium, dass die Franzosen zu
einem Zolltarif, welcher dem zwischen Italien und Österreich verein-
barten, Grund liege.

Das Handels- & Landwirtschafts-Departement gelangt nach Ausföhrung
von Vorberathungen zu folgenden Entschlüssen:

1. Mit den Unterhandlungen über einen Handelsvertrag zwischen der
Frankreich und Italien seien die Herren Minister Bavier und Martens
Re. Geigy-Merian in Basel zu beauftragen und zu ermächtigen, den neuen
Vertrag unter Vorbehalt der Ratifikation des Bundesrats und der Be-
rathung unter Vorbehalt der Ratifikation der Bundesräthe und der Be-
rathung unter Vorbehalt der Ratifikation der Bundesräthe zu unterzeichnen, demselben seien von der Bundesrath
die nötigen Ratifikationen auszustellen.
2. Für die Unterhandlungen seien folgende Instruktionen zu erteilen:
"Tout en témoignant du sincère et ferme désir de la Suisse de conclure
un nouveau traité de commerce avec l'Italie, ce qui est certainement dans
l'intérêt bien entendu des deux pays, que vient encore d'unir plus étroitement



5. Sitzung vom 19. Januar 1883.

le chemin de fer du Gothard, les négociateurs déclareront cependant que le conseil fédéral ne peut accepter la base de négociations proposée dans la note italienne du 31 août 1882. Cette base est en effet contraire à la notion de réciprocité, qui forme l'essence des traités de commerce. Le conseil fédéral se déclare disposé à faire à l'Italie de sérieuses concessions en échange de celles qu'il croit pouvoir attendre du Gouvernement de ce pays; mais les négociateurs suisses déclareront n'être autorisés à entrer avec les représentants de l'Italie dans l'examen du détail de ces conceptions que lorsqu'ils auront pu faire connaître au conseil fédéral que l'Italie accepte comme base de négociations:

la discussion d'un traité avec tarif conventionnel de part et d'autre.

Les négociateurs éviteront en particulier de se prononcer soit dans un sens soit dans l'autre sur la question du cartel de douane, sauf pour dire que c'est là une des conceptions dont l'examen entier doit être réservé aux négociations ultérieures qui ne pourront avoir lieu que si la base proposée par le conseil fédéral est admise.

Les négociateurs feront rapport sur le résultat de leurs pourparlers sur ce point capital, et ils attendront ensuite les nouvelles instructions qui pourront leur être données."

Nach dem Schluss der Verhandlungen wurde die Sitzung, mit Rücksicht auf die Zeit, bis zum Schluss der Zollverhandlungen, aus dem Saal des Loggions polytechnischen Instituts verlegt:

"Si pour consentir à cette proposition, les représentants de l'Italie posent la condition préalable que la Suisse se déclare disposée à conclure un cartel de douane, les négociateurs suisses déclareront qu'ils ne peuvent aborder cette question dans l'état actuel de la négociation. Si l'Italie veut revenir sur cette demande dans le cours ultérieur des négociations, la Suisse donnera alors sa réponse; mais les négociateurs envisagent comme leur devoir de signaler dès maintenant les difficultés considérables que présente la question."

Am 19. Januar 1883 wurde die Sitzung im Saal des polytechnischen Instituts für die Verhandlungen über die Frage eines Zolltarifs abgehalten.

Am 19. Januar 1883.

Am 19. Januar 1883.

Protokoll-Auszug aus dem Protokoll der Verhandlungen über die Frage eines Zolltarifs.
S. 1 und 2.